

علم الصرف: نشأته وتطوره

Wildan Nafi'i

Sekolah Tinggi Agama Islam Nahdlatul Ulama (STAINU) Madiun

Email: nafiiwildan@gmail.com

الملخص: أصبح الصرف من علوم اللغة العربية يدرس به أبنية الكلمة وما يقرأ عليها من تغيير. نشأ الصرف في منتصف القرن الأول الهجري مع علم النحو كالعلم الواحد. وبعد، فقد تطور الصرف وحده منفصلاً لا يخلط علم النحو. ويستمر ذلك التطور حتى وصل هذا العلم إلى القرن الرابع عشر و يتصل بعلوم اللغة الحديث من الغربيين. فصار بين مصطلح علم اللغة العربية القديم و علم اللغة العجم الحديث تقرب. وكثير من الضوابط في علم اللغة الحديث يؤثر ضوابط علم اللغة العربية القديم. يوجد أن علم الصرف القديم ينقسم الكلام إلى الثلاثة فقط: الإسم و الفعل و الحرف. أما المحدثون يقسموا إلى سبعة: الإسم ، الصفة، الفعل، الضمير، الخوالف، الظرف، والأداة. يرى المحدثون أن منهج الصرف القديم كان مضطرباً في تقسيم الكلام و تحديده. و أما القدمين يرى أن منهج الصرف الحديث غير الواضح و ليس ذلك المنهج إلا أن يكون المتعلم متصاعبا بذلك المنهج. الكلمة الأساسية: الصرف، نشأته، تطوره، علم الصرف القديم ، علم الصرف الحديث

Abstrak: Shorof telah menjadi bagian dari ilmu linguistic Arab yang mempelajari tentang struktur kata dan perubahan-perubahan yang terjadi padanya. Pada pertengahan abad pertama Hijriyah, shorof tumbuh bersama ilmu nahwu, sebagai satu macam ilmu bahasa. Selanjutnya ilmu shorof berkembang sendiri secara terpisah dari ilmu

nahwu. Perkembangan tersebut terus berlanjut hingga abad ke empat belas Hijriyah, hingga linguistic Arab klasik bertemu dengan ilmu linguistic modern dari Barat. Maka muncullah banyak kemiripan antara istilah pada linguistic Arab klasik dengan linguistic modern. Banyak kaidah-kaidah dalam linguistic modern yang mempengaruhi kaidah ilmu linguistic Arab klasik. Dalam ilmu shorof klasik diketahui bahwa *kalam* dibagi menjadi tiga: ism, fi'il, dan huruf. Sedangkan para linguist modern membaginya dalam: isim (kata benda), sifat, fi'il (kata kerja), kata ganti, imbuhan, keterangan (waktu dan tempat), dan kata penghubung. Para linguist modern menganggap metodologi ilmu shorof klasik masih tumpang tindih dalam klasifikasi kalam dan batasannya. Sedangkan linguist Arab klasik memandang bahwa metodologi shorof modern masih rancu dan tak lain hal tersebut hanya akan mempersulit pembelajar bahasa dalam mempelajarinya

Kata Kunci: Shorof, Pertumbuhan, Perkembangan, Ilmu Shorof Klasik, Ilmu Shorof Modern.

التمهيد

هذا و الصرف و التصريف في الأصل مصدران لـ"صرف" و "صرف" يدور معناهما حول التحويل و التغيير و التقليب. و يجدر بنا أن نلاحظ أن تصريفاً أبلغ في الدلالة على التغيير من الصرف لأنّ زيادة المبنى تدل على زيادة المعنى غالباً. الصرف هو قواعد يعرف بها أحوال أبنية الكلم غير الإعراب كالتثنية و الجمع و التصغير و النسب و الإعلال، و يدخل في الإسم المتمكن و الفعل دون الحرف و شبهه.¹

تعرف القواميس الأوربية الحديثة علم الصرف بأنه: "البحث في نشأة الكلمات و التغييرات التي تطرأ على مطهرها الخرجي في الجملة". و تدل مادة "صرف" في العربية على معنى التغيير. و يشمل الصرف أو تصريف كل ما يندرج في نطاق الإشتقاق (أي التغيير المرتبط بالمعنى) وكذلك ما يندرج في نطاق الإعلال و ما إليه (أي التغيير الصوتي).²

الصرف في اللغة يعني: (التغيير) ومنه " (تصريف الرياح) أي تغيير اتجاهاته بقدرته سبحانه و تعالى". ولا يتعد معناه الإصطلاحى كثيراً عن هذا المعنى، فالصرف أو التصريف: علم يبحث فيه عن أحكام بنية الكلمة العربية و ما لحروفها من أصالة و زيادة، و صحة و اعتلال

¹ هارون عبد الرزاق، عنوان الظرف في علم الصرف، بدون المدينة: مكتبة و مطبعة مصطفى الباني: بدون سنة، ٤

² د. الطيب البكوش، التصريف العربي من خلال علم الأصوات الحديث، بدون المدينة: المكتبة الإسكندرية: ١٩٩٢ ص. ١٧

و شبه ذلك. ولا يتعلق إلا بالأسماء المتمكنة والأفعال. فالحروف وشبهها لا تتعلق لعلم التصريف بها. والصرف بالمعنى العملي: تحويل الأصل الواحد إلى أمثلة مختلفة لمعان مقصود، لا تحصل إلا بها، كاسم الفاعل والمفعول، والسم التفضيل والتثنية والجمع إلى غير ذلك. وبالمعنى العلمي: علم بأصول يعرف بها أحوال أبنية الكلمة التي ليست بإعراب ولا بناء. وعلى كل فالصرف هو علم دراسة أبنية الكلمة وما يقرأ عليها من تغيير. والأبنية جمع بناء، وهي هيئة الكلمة الملحوظة من حركة وسكون وعدد حروف وترتيب. أما الكلمة فهي لفظ مفرد دال على معنى³.

وقد استنتج الباحث من جميع التعريفات المذكورة في السابق، وعلى كل فالصرف هو علم دراسة أبنية الكلمة وما يقرأ عليها من تغيير. والأبنية جمع بناء، وهي هيئة الكلمة الملحوظة من حركة وسكون وعدد حروف وترتيب. أما الكلمة فهي لفظ مفرد دال على معنى. وأما مصطلح الصرف بين القدمين والمحدثين لا يستوى أحدهما إلى الآخر. يحدد هذا البحث في مفهوم الصرف بين القديم والحديث، العلاقة بين الصرف والتصريف والإشتقاق، والتاريخ في نشأة الصرف وتطوره في أي المراحل ومصطلح الصرف في فكرة علماء اللغة بين المتقدمين والحديث من حيث ميدان علم الصرف وتقسيم الكلام.

العلاقة بين الصرف والتصريف والإشتقاق

يلاحظ الباحث هنا أن الصرف هو مصدر المجرد الثلاثي "صَرَفَ" والتصريف هو مصدر الثلاثي المزيد فيه بالتضعيف. الصرف والتصريف في اللغة يطلقان على معان كثيرة منها التحويل والتغيير ومن ذلك (وتصريف الخيل والمياه، و صرف الله عنك السوء و حفظك من صرف الزمان و صرفه وتصاريفه). وقد استعمل الصرفيون مصطلح الصرف أو التصريف دون تمييز، دون شعور بالحجرات إلى التمييز، لأن هذه التسمية تابعة من منهجهم المنبثق من المادة العربية، والذي يراعى علميا سنة التطور والإرتقاء. ويبدو أن عدم تمييزهم بين "الصرف" و "التصريف" نابع من اعتقادهم على المعنى اللغوي...أو لنقل على معنى

³ د. رمضان عبد الله، الصبغ الصرفية في العربية في ضوء علم اللغة المعاصر، بدون المدينة: مكتبة بستان المعرفة: ٢٠٠٦ ص. ٤

الحروف الأصول للكلمتين وهي: ص، ر، ف.^٤
 التصريف: معرفة ذوات الكلم في أنفسها من غير تركيب وهو قسمان:
 أحدها: جعل الكلمة على صيغ مختلفة لضروب من المعاني كالتصغير والتكسير، و
 المادة ذكره مع النحو الذي ليس بتصريف.
 والآخر: تغييرها عن أصلها لا لمعنى طارئ عليها ويختص في النقص، والقلب والإبدال
 والنقل، ولا يدخل التصريف أعجميا وصوتا وحرفا ومتوغل بناء من
 الأسماء، وجاء بعض هذا مشتقا.^٥

إذا أمعنا النظر في نصوص الصرفين رأيناهم لا يفرقون بين التصريف والإشتقاق،
 فيسمون الإشتقاق تصريفا، والإشتقاق هو الأصل في الدليل على الزيادة، وهو أعدل شاهد
 في الإستدلال على أصالة الحروف وزيادتها، وقد رأينا أنهم منعوا الحروف أن تمثل بالفعل
 لانه لا يعرف لها اشتقاق. وقد قال السيرافي في الإشتقاق: فأما الإشتقاق فهو أن ترد
 عليك الكلمة وفيها بعض حروف الزيادة، فإذا صرفتها سقط ذلك الحرف في بعض تصاريفها،
 فيحكم على الحرف بالزيادة لسقوطه في بعض تصاريف الكلمة وذلك نحو الهمزة في: أحمر، و
 الألف في: ضارب، والواو في: كوثر، والياء في: سعيد؛ لأنك إذا اعتبرت أحمر وجدت
 الفعل الذي تصرف منه: احمرّ يحمرّ، فتجد الهمزة ساقطة في يحمرّ وتجد أيضا المصدر الذي هو
 مأخوذ منه: الحمرّة، وليس فيها همزة.^٦

وينبغي أن يعلم أن بين التصريف والإشتقاق نسا قريبا واتصالا شديدا لأن التصريف
 إنما هو أن تجيء إلى الكلمة الواحدة فتصرفها على وجه شتى وكذلك الإشتقاق إلا أن
 التصريف وسيطة بين النحو واللغة يتجاوز بانه، والإشتقاق أقعد في اللغة من التصريف كما أن
 التصريف أقرب إلى النحو من الإشتقاق.^٧
 فالصريف إنما هو لمعرفة أنفس الكلم الثابتة، والنحو إنما هو لمعرفة أحوال المتنقلة، وإذا

٤ أ.د. ممدوح عبد الرحمن الرمالي، التحليل الصرفي في الدرس العربي التراثي، إلماني: مكتبة دار العلوم
 الألمانية، ١٤٢١ هـ - ص ٢٠.

٥ أبو حيان الأندلسي، المدع الملخص من الممتع في علم الصرف تحقيق: د. مصطفى أحمد خليل التماس،
 القاهرة: المكتبة الأزهرية والجزيرة للنشر والتوزيع: ٢٠٠٧ ص. ٣٣

٦ الرماني، شرح كتاب سبويه تحقيق عبد السلام هارون، بيروت، دار الجيل بيروت، دون السنة، ص
 ٢١٠/٥

٧ الطيب البكوش، التصريف العربي من خلال علم الأصوات الحديث، بدون المدينة: المكتبة
 الإسكندرية: ١٩٩٢ ص ١٧٠

كان ذلك كذلك فقد كان من الواجب على من أراد معرفة النحو أن يبدأ بمعرفة التصريف لأن معرفة ذات الشيء الثابتة ينبغي أن يكون أصلاً لمعرفة حاله المتقلبة، إلا أن هذا الضرب من العلم لما كان عويصاً صعباً، بدىء قبله بمعرفة النحو، ثم جيء به بعد، ليكون الإرتياض في النحو موطئاً للدخول فيه ومعينا على معرفة أغراضها ومعانيه.⁸

فن هنا تقاربا، و اشتباكاً، إلا أن التصريف وسيطة بين النحو و اللغة يتجاذبان، والإشتقاق أقعد في اللغة من التصريف، كما أن التصريف أقرب إلى النحو من الإشتقاق، يدل ذلك على أنك لا تكاد تجد كتاباً في النحو إلا و التثريف في آخره، و الإشتقاق إنما يمر بك في كتاب النحو منه ألفاظ مشردة لا يكاد يعقد لها باب. فالتصريف إنما هو لمعرفة أنفس الكلم الثابتة و النحو إنما هو لمعرفة أحوال المتقلبة.⁹

ومن ذلك البيان يرى الباحث أن التصريف هو السبيل الوحيدة - عنده - إلى الإشتقاق، فالتصريف يحتاج إليه جميع أهل العربية أتم حاجة، و بهم إليه أشد فاقدة، لأنه ميزان العربية، و به تعرف أصول كلام العرب من الزوائد الداخلة عليها، ولا يوصل إلى معرفة الإشتقاق إلا به. وإذا كان التصريف هو الطريق إلى الإشتقاق، لأنه يحدد أبنية الصيغ المشتقة، فإن الإشتقاق هو أهم دليل لمعرفة الزائد من الأصلي.

التاريخ في نشأة علم الصرف

علم التصريف أحد علوم الأدب الأثني عشر التي يحترز بها عن الخلل في كلام العرب لفظاً أو كتابته، وكان علماء النحو قديماً هم علماء اللغة و الأدب لأن التمايز بين هذه العلوم لم يتم إلا بعد حين، وقد نشأ علما النحو و الصرف معا بعد ما أحس العرب بحجاتهم إليهما، وذلك لحفظ القرآن الكريم من اللحن الذي انتشر بدخول شعوب غير عربية في الإسلام، ولفهم النص القرآني باعتباره مناط الأحكام التي تنتظم الحياة.¹⁰ و أما الواضع الأول لعلم الصرف فلم يشر إليه أحد من المتقدمين، وسبب ذلك أنهم

⁸ الطيب البكوش، التصريف العربي من خلال علم الأصوات الحديث، بدون المدينة: المكتبة الإسكندرية: ١٩٩٢ ص. ١٨

⁹ . حين هذوي، مناهج الصرفيين و مذاهبهم في القرنين الثالث و الرابع من الهجرة، دمشق: دار القلم: ١٩٨٩ ص. ٥١

¹⁰ أحمد بن محمد بن أحمد الجملاوي، شذ العرف في علم الصرف تحقيق: د. محمد بن عبد المعطى، رياض: دار الكيان للطباعة و النشر و التوزيع: بدون سنة، ص. ٢٧

لم يكونوا ينظرون إلى التصريف على أنه علم مستقل عن النحو. وإنما كانوا يرون أنه جزء منه، وأن نشأة رافقت نشأة النحو، وكان البحث في العليين يطلق عليه مصطلح (النحو)، أضيف إلى هذا أن مباحثهما كانت متداخلة في عصر النشأة، ولم تكن هناك حدود تمييز أحدهما من الآخر.¹¹

و أول من نص على واضع التصريف من المتأخرين أبو عبد الله محمد بن سليمان الكافيجي (ت ٨٧٩ هـ - ١٤٧٤ م) فقد ذكر أنهم اتفقوا على أن معاذ رضي الله عنه أول من وضع التصريف. وقوله "رضي الله عنه" يدل على أنه يريد ب"معاذ بن جبل" أحد أصحاب رسول الله لأن هذه الجملة لا تطلق إلا على الصحابة. وقد تنبه إلى ذلك تلميذه جلال الدين السيوطي (ت ٩١١ هـ - ١٥٠٥ م) فقال: وقد وقع في شرح القواعدى لشيخنا الكافيجي أن أول من وضعه معاذ بن جبل وهو خطأ بلا شك، وقد سأله عنه فلم يجبنى لشيء. ثم أشار السيوطي إلى واضع هذا العلم، فقال: "و اتفقوا على أن معاذ الهراء (ت ١٨٧ هـ - ٨٠٣ م)" أول من وضع التصريف.¹²

وقد نشأ التصريف مع النحو في منتصف القرن الأول الهجري، وذلك لثلاثة أسباب:¹³

١. اندرج التصريف في النحو عند المتقدمين، وقد دعاهم ذلك إلى إغفال ذكر الواضع الأول للتصريف
٢. اتفاق النحات على أن انتشار اللحن هو السبب في نشأة النحو، واللحن لم يقتصر على ما يتصل بالإعراب، وإنما امتد إلى بنية الكلم التي هي مجال علم التصريف، و مما لا ريب فيه أن هذا هو السبب في نشأة التصريف.
٣. أن مباحث التصريف جاءت مكتملة في كتاب سبويه المتوفى سنة ١٨٠ هـ، واكتمل مسائل التصريف عند سبويه يدل على أن بذور التصريف ظهرت قبله بمدة كافية تسمح بوضع المبادئ الأولى، فالمسائل المتفرقة، فالأصول العامة، فالفروع الجزئية، حتى جاء سبويه فضمنها كتابة الذي اشتمل أيضا على القياس اللغوى الذى يعد مرحلة تالية لأقيسة التصريف.

11 أ.د. ممدوح عبد الرحمن الرمالي، التحليل الصرفى فى الدرر العربى التراثى، إلماني: مكتبة دار العلوم الإلمانية، ١٤٣١ هـ . ص ١٣ .

12 جلال الدين السيوطى، الإقتراح فى علم أصول النحو، بدون المدينة: دار المعارف بلجبل: دون سنة. ص. ٨٠

13 أحمد بن محمد بن أحمد الخملواى، شذ العرف فى علم الصرف تحقيق: د. محمد بن عبد المعطى، رياض: دار الكيان للطباعة و النشر و التوزيع: بدون سنة، ص. ٢٩

لهذه الأسباب مجتمعة ذهبنا إلى أن التصريف نشأ مع النحو في منتصف القرن الأول الهجري. وذهب كثير من الباحثين إلى أن واضع علم الصرف هو أبو مسلم معاذ بن مسلم الهراء من أعلام مدرسة الكوفة الأوائل المتوفى عام ١٨٧ هـ، ولكن هذا الرأي لا يراعى إلى الحقيقة، فقد كان علماء اللغة في أول عهدهم بالتصنيف في العربية و النحو و الصرف والعروض بصفة عامة، وكان العالم بالعربية لغويا نحويا إخباريا راوية، ثم انفصلت العلوم العربية بتنوع مدارسها وبالتفاف الطلاب حول أساندهم في نوع معين من علوم اللغة.^{١٤} وبذلك نستطيع أن نقرر أن أبا مسلم معاذ بن مسلم الهراء كان أول من خصص لمسائل الصرف بالبحث و التأليف، وأنه أكثر من مسائل التمرين التي كان الأوائل يسمونها التصريف وأن العلماء من بعده نقلوا عنه واتبعوا سبيله، ومن ثم نضج هذا العلم واستقامت مباحثه. ولكن أول مصنف حقيقي في التصريف هو ما ألفه أبو عثمان المزاني تحت عنوان (التصريف) وشرحه ابن جنى المتوفى ٣٩٢ هـ إلى أن صنف ابن الحاجب شافيته في التصريف، وبذلك انفصل علم التصريف عن النحو في التأليف و التصنيف.

مراحل تطور علم الصرف

إذا تتبعنا كتب التراجم و الطبقات فيما ذكرت من مؤلفات النحاة في التصريف و مجالسهم في تناظر بمسائله، نستطيع أن نميز بين ثلاث مراحل كما سيأتي بيانه.

١. المرحلة الأولى

هي تلك التي وجدنا فيها الصرف ممزوجا لالنحو في مناظرات المتناظرين و فيما وصلنا من مؤلفات نحوي هذه المرحلة التي تنتهي بإمام العربية سبويه. لكن لا تخلو هذه المرحلة ممن أفرد بعض مسائل التصريف بالتأليف، و الذي ذكر من ذلك في كتب الطبقات و التراجم كتاب "الهمزة" لعبد الله بن إسحاق ت. ١١٧ هـ. أما الطابع العام لهذه المرحلة هو أن الصرف كان ينسرب بين مباحث النحو تأليفا كما نرى كتاب سبويه، و تناظرا كما تحدثنا مناظرات نحوي هذه الفترة، و من ذلك ما بدأ به مجلس سبويه مع الكسائي و أصحبه بحضرة الرشيد.^{١٥}

^{١٤} د. حين هذوي، مناهج الصرفيين و مذاهبهم في القرنين الثالث و الرابع من الهجرة، دمشق: دار القلم: ١٩٨٩ ص. ٥٩

^{١٥} الزجاجي، مجالس العلماء تحقيق الأستاذ عبد السلام هارون، القاهرة، مكتبة الخانجي بالقاهرة ١٩٩٩ ص ٩

ونستطيع أن نقول في إجمال: إنا جمهور ما يصوره سبويه في كتابه من أصول النحو والتصريف وقواعدهما، إنما هو من صنيع أستاذه، ولا ينكر أحد ما لسبويه من إكمال في العليين وتتميم^{١٦}.

٢. المرحلة الثانية

وهي المرحلة التي استقل فيها التصريف أو أحد مباحثه بالتأليف، وتبدأ بعلي بن حمزة الكسائي ت. ١٨٩ هـ الذي ألف كتاب في المصادر^{١٧}، وبأبي جعفر الروسي المتوفى زمن الرشيد الذي تولى الخلافة (من سنة ١٧٠-١٩٣ هـ) ويذكر الأنبري له كتاب "التصغير"^{١٨} وقد شهدت هذه المرحلة عددا كبيرا من الكتب الخاصة بالتصريف، إما تحمل اسم التصريف، وإما تحمل أحد مباحثه أو إحدى مسأله. أما التي تحمل اسم التصريف، فمنها:^{١٩}

- التصريف لعلي الأحمر الكوفي ت. ١٩٤ هـ. وهو أول كتاب - فيما أعلم - يحمل هذا الإسم

- التصريف للفراء (ت. ٢٠٧ هـ)
- الأبنية والتصريف للجرمي (ت. ٢٢٥ هـ)
- التصريف التوزي (ت. ٢٣٣ هـ)
- التصريف لابن السكيت (ت. ٢٤٦ هـ)
- التصريف للزاني (ت. ٢٤٩ هـ) وشرحه ابن جنى في "المصنف"
- التصريف للبرد (ت. ٢٨٥ هـ)
- التصاريف لابن كيسان (ت. ٢٩٩ هـ)
- التصريف لأبي جعفر الطبري (ت. ٣٠٤ هـ) ، وليس هو صاحب التفسير المشهور
- التصاريف للمكثمي (ت. ٣٢٥ هـ)
- التصريف للرماني (ت. ٣٨٤ هـ)
- التصريف للموكي لابن جنى (ت. ٣٩٢ هـ)

16 شوقي ضيف، المدارس النحوية، دون المدينة، دار المعارف، دون السنة، ص ٣٤

17 أبي البركات الأنباري، زهرة الألباء في الطبقات الأدباء تحقيق د. إبراهيم السامراء، الأردن، المنار بالأردون، ١٩٨٥ ص ٦١

18 نفس المراجع ٥١

19 أبي البركات الأنباري، ١٩٨٥، زهرة الألباء في الطبقات الأدباء تحقيق د. إبراهيم السامراء، الأردن، المنار بالأردون، ص ٦١

- التصريف لعبد القاهر الجرجاني (ت. ٤٧٤ هـ) ، وله كتابان في التصريف مطبوعان
- التصريف لمحمد البيهقي (ت. ٤٨٥ هـ)

وأما الكتب التي خصصت لمسألة من التصريف ، فيمكن تصنيفها على النحو التالي:
أ. كتب في المقصور والممدود

نجد ذلك عند أبي محمد اليزيدي (ت. ٢٠٢ هـ)، و الفراء، والأصمعي (ت. ٢١٣ هـ) و أبي عبيد القاسم بن سلام (ت. ٢٣٤ هـ) و ابن السكيت، و أبي حاتم السجستاني (ت. ٢٥٥ هـ) و أبي عبيدة (ت. ٢٧٠ هـ) و المبرد، وابن كسان، و ابن الأنباري، و أبي بكر أحمد بن شقير (ت. ٣١٥ هـ) و المفضل بن سلمة (ت. ٣٠٠ هـ) و أبي جعفر ابن رستم الطبري، و الجعد (ت. ٣٢٠ هـ) و الخزاز (ت. ٣٢٥ هـ) و ابن الوشاء (ت. ٣٢٥ هـ) و ابن درستويه (ت. ٣٣٠ هـ) و ابن خالوية (ت. ٣٧٠ هـ) و أبي علي الفارسي (ت. ٣٧٧ هـ) و أبي الجود العجلاني (ت. ٤٠٠ هـ)

ب. كتب في المصادر

نلقى ذلك عند النضر بن شميل (ت. ٢٠٤ هـ) و أبي عبيدة معمر بن المثنى (ت. ٢١٣ هـ) و أبي زيد (ت. ٢١٥ هـ)

ت. كتب في الهمز

لقرطب (ت. ٢٠٦ هـ)، و الأصمعي و أبي زيد و اسمه "تحقيق الهمزة" و أبي جعفر ابن رستم الطبري و اسمه "صورة الهمزة"

ث. كتابان في القلب و الإبدال: للأصمعي، و ابن السكيت

ج. كتب في الجمع و التثنية: لأبي زيد، و الجرمي، و الأخفش الصغير (ت. ٣١٥ هـ)

ح. كتابان في (فعل و أفعل): لقرطب، و أبي عبيدة

خ. كتب في (فعل و أفعل): للفراء و الأصمعي، و أبي عبيدة، و ابن السكيت.

د. كتب في المذكر و المؤنث:

للفراء، و الأصمعي، و أبي عبيد القاسم، و ابن السكيت، و أبي حاتم السجستاني، و أبي عبيدة، و المبرد، و المفضل بن سلمة، و ابن الأنباري-الولد و الوالد-، و أبي جعفر ابن رستم الطبري، و الزجاج (ت. ٣١١ هـ)، و أبي بكر أحمد ابن شقير (ت. ٣١٥ هـ)، و ابن كيسان، و الجعد، و ابن الوشاء، و الخزاز، و ابن

درستويه، و العطار (ت. ٣٥٤ هـ)، و التستري (ت. ٣٦٠ هـ)، و ابن خالوية،
و الشمشاطى (ت. ٣٨٠ هـ) و ابن جنى، و ابن فارس (٣٩٥ هـ)، و أبى الجود
العجلانى.

ذ. كتب الوقف و الإبتداء: للفرء، و الثعلب (ت. ٢٩١ هـ) و ابن كيسان، و أبى
بكر ابن الأنبارى (ت. ٣٢٨ هـ) و السيرافى (ت. ٣٦٨ هـ) و ابن جنى
ر. كتب الإشتقاق،

لقرطب، و الأحنش، و الأصمعى، و أبى نصر الباهلى (ت. ٢٣١ هـ) و عبد
المالك بن قطن (ت. ٢٥٦ هـ)، و ابن طيفور (ت. ٢٨٠ هـ) و المبرد، و المفضل
بن سلمة، و الزجاج، و ابن السراج (ت. ٣١٦ هـ) و ابن دريد (ت. ٣٢١ هـ) و
ابن درستويه، و أبى جعفر النحاس، و الزجاجى عبد الرحمن بن إسحاق (ت. ٣٣٧ هـ)
و ابن خالويه، و الرماني، و الزجاجى يوسف بن عبد الله (ت. ٤١٥ هـ) أبى
عبيد البكرى (ت. ٤٨٧ هـ) ٢٠٠

٣. المرحلة الثالثة

قال الدكتور أحمد عبد الدايم - وهو يتحدث عن المرحلة الرابعة التى هى الثالثة هنا:
"و فيها بلغت الدراسات الصرفية أوجها، و هى التى نحددها بالقرنين السادس و السابع
الهجريين، و فيها أيضا اكتمل صرح التصريف، و بلغ التأليف ذروته على يد علماءها الذين
جاءت مؤلفاتهم غاية فى الإستيعاب لجميع أبواب التصريف، فوضعوا أهم مصنفاته و أدقها
و أكملها و أجودها تهذيبا و توضيحا و منهجة. وكان إمام هذه الفترة و نجمها اللامع و أستاذها
ابن القطاع الصقلى، الذى أدخل الصرف بتأليفه فى الأبنية مجالا جديدا، و الذى ظهر تأثيره
واضحا فى مؤلفات من جاء بعده كابن عصفور و أبى حيان، و كتب اللغة كلقاموس و شرح
القاموس و لسان العرب"^{٢١}.

والملاحظة على كتب هذه المرحلة أن السواد الأعظم منها مصنف فى التصريف جملة لا
فى بعض مسائله، بعكس ما رأينا فى المرحلة السابقة، فلا نجد فى هذه المرحلة كتباً منفصلة

٢٠ محمد بن إسحاق ابن نديم، الفهرست تحقيق البدرى زهران، القاهرة، دار المعارف، ٢٠٠٦ ص ٦٤
٢١ أحمد محمد عبد الدايم عبد الله، ابن القطاع و أثره فى الدراسات الصرفية مع تحقيق كتابه "أبنية الأسماء و
الأفعال و المصادر" دراسة و تحقيق، رسالة دكتوراه بكلية دار العلوم، ١٩٨٠ ص ٧٨

- بعض مسائل التصريف إلا نزا يسيرا. ومن ذلك:
- البلغة في الفرق بين المذكر والمؤنث للأنباري (ت. ٥٧٧٠ هـ)
 - فصل المقال في أبنية الأفعال لابن هشام الخضراوي (ت. ٦٤٦ هـ)
 - تحفة المودود في المقصور والممدود لابن مالك (ت. ٥٦٧٢ هـ) و نظم لامية الأفعال له أيضا.
 - ويأتى على قمة هذه المؤلفات كتاب "أبنية الأسماء و الأفعال والمصادر" وكتاب "تهذيب الأفعال" وكلامها لابن القطاع المتوفى سنة (ت. ٥١٥٠ هـ)
 - أما الكتب التي في التصريف عامة، فمنها:
 - نزهة الطرف في علم الصرف للميداني (ت. ٥١٨ هـ)
 - كتاب في التصريف لابن حميدة محمد بن علي الحلبي (ت. ٥٥٠ هـ)
 - كتاب في التصريف للحسن بن صافي الملقب بملك النحاة (ت. ٥٥٨ هـ)
 - الوجيز في التصريف، و ميزان العربية للأنباري
 - كتاب في التصريف للحسن بن محمد الصاغانى (ت. ٥٧٧ هـ)
 - نزهة الطرف في إيضاح قانون الصرف، و التصريف في علم التصريف للعكبرى (ت. ٦١٦ هـ)
 - تعريف شواهد التصريف الملوكي لابن يعيش (ت. ٦٤٣ هـ)
 - الشافية لابن الحاجب (ت. ٦٤٦ هـ)
 - إيجاز التعريف في علم التصريف لابن مالك
 - أسس التصريف لأبي الذبيخ إسماعيل بن محمد (ت. ٦٧٦ هـ)
 - شرح الشافية للراضى (ت. ٦٨٦ هـ)
 - عقود الجواهر في التصريف لأحمد بن محمود الجندي (ت. ٧٠٠ هـ)
 - النجاح في التصريف لحسام الدين بن محمود (ت. ٧١٠ هـ)
 - ويلتحق بهؤلاء من القرن الثامن أبو حيان الأندلسي (ت. ٧٤٥ هـ) وله "المبدع في التصريف" و "نهاية الإعراب في التصريف و الإعراب" وابن هشام الأنصاري (ت. ٧٦١ هـ) وله "نزهة الطرف في علم الصرف" و "كفاية التعريف في علم التصريف" ٢٢
 - و أما ما كتبه المحدثون فهو كثير، و لكنهم فيما صنعوا عيال على المتقدمين و هم

٢٢ الشيخ محمد عبد الخالق عزيمة، المغنى في تصريف الأفعال، القاهرة، دار الحديث، ١٩٩٩ ص. ٦٣

بين جانح إلى البسط، و مائل إلى الإختصار ٢٣. و لعل من خير ما ألف في هذا العالم في العصر الحديث هو ما كتبه الشيخ محمد محي الدين عبد الحميد في كتابه "تصريف الأفعال" و "تصريف الأسماء" وما كتبه الشيخ عزيمة في كتابه "المغنى في تصريف الأفعال" ٢٤. و من ذلك التاريخ يرى الباحث أنّ تطور الصرف يكون في مراحل خاصة. و يوجد في المرحلة الأولى أنّ الصرف يتطور مع علم النحو بأنّ كتب اللغة المؤلفة في ذلك العهد يبحث علم النحو مع علم الصرف. و أنّ في المرحلة الثانية يوجد كثيرا من الكتب يبحث فيها الصرف منفصلا لعلم النحو. و في المرحلة الثالثة وضعوا علماء الصرف في كتبهم أهم مصنفات التصريف و أدقها و أكملها و أجودها و تهديبا و توجيها و منهجة.

نظرية علم الصرف بين المتقدمين و المحدثين

"كان المتقدمون يرون أنّ التصريف قسم من النحو و أنّ مدلول النحو عام يشمل جميع القواعد و المسائل التي تتعلق بآخر الكلم العربية و غير الآخر، ولهذا عرفوا النحو بما يشمل التصريف فقالوا: علم يبحث عن أحوال الكلم العربية إفرادا و تركيبا، و كان الصرف أو تصريف يطلق على مبحث خاص من مباحث النحو يقال له الإشتقاق، أو اختراع الصيغ القياسية أو مسائل التمرين، و عرفوه فقالوا: التصريف هو أن تأخذ من كلمة لفظاً لم تستعمله العرب على وزن ما استعملته، ثم تعمل في هذا اللفظ ما يقتضيه قياس كلامهم من إعلال و إبدال و إدغام و غير ذلك كأن تبني من خرج على مثال درج، و من وأى بمعنى وعد على مثال كوكب. هذا هو معنى التصريف عند المتقدمين من النحاة، و لعل السرف في هذه التسمية كثرة ما يعترى هذه الصيغ المخترعة من التغيير و التحويل.^{٢٥}

فإذا انتقلنا إلى معنى الصرف و التصريف عند المتأخرين. وجدناهم جعلوا الصرف قسم النحو لا قسما منه فضيقوا دائرة النحو قصره على المباحث التي تتعلق بأواخر الكلم من حيث الإعراب و البناء، و أطلقوا الصرف على ما سوى ذلك من القواعد التي تتعلق بالبنية و أحوالها معرفين إياه بأنه: علم يبحث عن أبنية الكلم العربية و أحوال هذه الأبنية من صحة و إعلال، و

٢٣ عبد اللطيف الخطيب، المستقصى في علم التصريف، دون المدينة، دار العروبة ٢٠٠٣ ص. ٢٤/١

٢٤ نفس المراجع

٢٥ أحمد بن محمد بن أحمد الخلاموي، شذ العرف في علم الصرف تحقيق: د. محمد بن عبد المعطى، رياض: دار الكيان للطباعة و النشر و التوزيع: بدون سنة، ص. ٤٠

أصالة زيادة، وحذف ة إمالة، وإدغام، وعمما يعرض لآخرها مما ليس بإعراب ولا بناء.²⁶ ما سبق هو تعريف الصرف بالمعنى العلمى واء عند المتقدمين أم المتأخرين، أما تعريفه بالمعنى العملى فقد يطلق ويراد به المعنى المصدرى، وهو تغيير الكلمة عن أصل وضعها إما لغرض معنوي، وإما لغرض لفظي، فالأول تحويل الكلمة إلى أبنية مختلفة لتدل على ضروب من المعاني كتحويل المصدر إلى اسم الفاعل و اسم المفعول وغير ذلك من المشتقات، كتحويل إلى التثنية والجمع والتصغير والنسب، والثاني التغيير لقصد التحفيف أو الإلحاق أو التخلص من التقاء الساكنين، وذلك التغيير يكون بالزيادة والحذف والإعلال والإدغام والإبدال وتخفيف الهمزة.²⁷

والقدماء يرونه فقط في الكلمة المتصرفة سواء أكانت اسما متمكنا أو فعلا متصرفا. أما المحدثون فيرون ان كل دراسة تتصل بالكلمة أو أحد أجزاءها وتؤدى إلى خدمة العبارة أو الجملة أو عبارة بعضهم فؤدى إلى اختلاف المعاني النحوية كل دراسة من القبيل هي صرف. وعلى ذلك فلا يمكن استبعاد أي صيغة لغوية، فالأسماء غير المتمكنة بل إن بعض حروف الجر مثل (على و إلى) يتغير ألفة إلى ياء عندما يلحق ضمير وصل في نحو (عليك و إليك) بل تتغير وظيفتها إلى معنى اسم الفعل. فالصرف عند المحدثين يبحث في الوحدة الصرفية (morphemes) وأهم أمثلتها الكلمات وأجزاءها ذات المعاني الصرفية كالسوابق واللواحق. لا يعرض الصرف كذلك للصيغ اللغوى فيه ويصنعها إلى أجناس وأنواع بحسب وظائفها كأن يقسمها إلى أجناس الفعل، والإسم، والإدارة، أو ينظر إليها من حيث التذكير والتأنيث، و من حيث الأفراد ولتثنية والجمع إلى غير ذلك من كل ما يتصل بالصيغ المفرد.²⁸

فالصرف يعنى بالصياغ كما يعنى بالتغيرات فيها سواء كانت عن طريق السوابق أو اللواحق أو التغيرات الداخلية فيها التى تؤدى إلى تغير المعنى الأساسى للكلمة ويعرف الوحدة الصرفية بأنه أصغر وحدة ذات معنى، ومنه المورفيم لحر المتصل أو المقيد.²⁹ فالكلمات إذن - تتفاوت فى استقلاليتها فمنها كلمات مستقلة، ومنها الإعتماضية لا بد من اتصالها بغيرها فهي كجزء من الكلمة كعلاقات التثنية والجمع والتأنيث والنسب. و أما المحدثون من علماء اللغة فيرون أن مصطلح (الصرف) مرادف لمصطلح آخر، هو

26 محمد على النجار، التبيان فى تصريف الأسماء، القاهرة، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٢ ص ٨

27 محمد على النجار، التبيان فى تصريف الأسماء، القاهرة، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٢ ص ١٥-١٦

28 كمال البشر، دراسة فى علم اللغة، دون المدينة: دار المعارف: ١٩٧٣ ص ١٣

29 ماريوباي، أسس علم اللغة ترجمة د. أحمد مختار عمر ١٩٧٣ ص ٤٤

(بناء الكلمة) ، وأطلق عليه هذا المصطلح لأنه ميدان علم الصرف. ويرى دز محمود فهمي حجازي أن مجال البحث في الصرف أو بناء الكلمة هو دراسة الوسائل التي تتخذها كل لغة من اللغات لتكوين الكلمات من الوحدات الصرفية المتاحة في تلك اللغة.³⁰

والوحدة الصرفية هي ما يطلق عليه الغربيون مصطلح (morphem) (مورفيم) وقد قال "ماريوباي" في تعريفه وأقسامه: ويعرف المورفيم على أن أصغر وحدة ذات معنى. فبينما يصف النحو كلمة (مؤمنون) أنها تشتمل على أصل هو (مؤمن) و نهاية تصريفية تفيد الجمع هي (ون) يصف علم اللغة التركيبي الحديث (مؤمن) و (ون) على أنهما مورفيمان، أو حدثان ذواتا معنى، تحمل إحداهما المعنى الأساسي للكلمة، وتحمل الثانية فكرة الجمع الإضافية.³¹

فالوحدة الصرفية قد تكون كلمة أو جزءا من كلمة، وهي المصطلح الأساسي في التحليل الصرفي الحديث. وفي الصرف مورفيمات لها أسماء خاصة، كالطلب و الصيرورة و المطاوعة و التعدى و اللزوم و الإفتعال و التكسير و التصغير و الوقف. و علم الصرف عند "ماريوباي" هو علم الذي يختص بدراسة الصيغ.³²

والجدير بالذكر أن معرفة ميدان الصرف والتصريف كانت مهمة خاصة لأنها تساعد الدارس على تحديد مجال كل مصطلح، و على عزل ما لا يدخل في أحكام الصرف الشكلية، لأن البحث في مستو الصرف و التصريف يتخصص في المفردات التي تقبل التحويل إلى صور مختلفة.³³

لقد حدد القدمين الحقل "الصرفي أو التصريفي" بأنه لا يتعلق إلا بالأفعال المتصرفة التي لها الأصالة و الأسماء المتمكنة. أما الحروف و شبيها من الأسماء الموغلة في البناء فلا تعلق لعلم الصرف بها، كذلك لا يتعلق بالأفعال الجامدة كما لا يتعلق بالأصوات.³⁴

فالحروف مثل "عن، على" لا يصح فيها التصريف لأنها مجهولة الأصول و لا يعرف لها اشتقاق. والأسماء المبنية الموغلة في شبه الحرف مثل "من، كم، هم" كذلك لا تصرف

30 محمود فهمي حجازي، مدخل إلى علم اللغة، القاهرة: دون الطباعة: ١٩٧٨ ص. ٦٦

31 ماريوباي، أسس علم اللغة ص ٤٤ ترجمة د. أحمد مختار عمر ١٩٧٣

32 أ.د. ممدوح عبد الرحمن الرمالي، التحليل الصرفي في الدرس العربي التراثي، إلماني: مكتبة دار العلوم الإلمانية، ١٤٣١ هـ . ص. ٨

33 ريمون طحان ، فنون التقعيد و علوم الألسنية، بيروت، دار الكتب الإسلامية، دون سنة، ص. ٢٢٢

34 ابن مالك، تسهيل الفوائد و تكميل المقاصد، تحقيق محمد كامل بركات: مصر دار الكتاب العربي ١٩٦٧

ولا يمثل لأن تلك الأسماء في حكم الحروف.³⁵ والأفعال الجامدة مثل "عسى، نعم، بئس" لا تصرف ولا تمثل في الميزان الصرفي لأن الفعل الجامد هو ما أشبه الحرف، فهو لا يقبل التحول من صورة إلى صورة أخرى.³⁶ والأصوات لا يدخلها التصريف لأنها حكاية يصوت بها، وليس لها أصل معلوم.³⁷

ومن تلك المظاهر، يوجد أن منهج التصريف عند القدمين يختلف بمنهج الصرف عند المحدثين. ومن الإعتقاد بأن نظرية الوحدة وجميع الضوابط في علم اللغة تستند على تقسيم الكلام، يرى الباحث أن الاختلاف الأساسي بين القدمين والمحدثين يكون في مجال تقسيم الكلام. ومن اختلاف هذا التقسيم، اختلفوا في كثير من الضوابط في نظرياتهم.

اشتهر عند علماء اللغة القدمين في الأغلب التقسيم الثلاثي للكلمة إلى: اسم، وفعل، و حرف. فالإسم هو الكلمة الدالة على معنى مستقل بالفهم ليس الزمن جزءا منه. والفعل: الكلمة الدالة على معنى مستقل بالفهم أن الزمن جزءا منه. والحرف هو اللفظ الدال على معنى غير مستقل بالفهم أو هو ما دل على معنى في غيره.³⁸

وجرت عادة القدمين أن يبينوا علامات الإسم والفعل. فالإسم يختص بقبول حرف الجر والتنوين و"ال" والإضافة وغير ذلك. والفعل يختص بقبول قد، وسوف والنواصب والجوازم وغير ذلك. هذا لا يعني أن كل اسم أو فعل يقبل كل هذه العلامات وإنما يقبل بعضها منها، في أحيان، وقد لا يقبل بعضها في أحيان أخرى. ومع أن هذا التقسيم الثلاثي هو الأشهر بينهم، إلا أن بعضهم لاحظ أن من كلمات اللغة ما لا يمكن أن يندرج تحت نوع محدد من هذه الأنواع الثلاثة، فقد أضاف الفرار قسما رابعا لها، وهو الخوالف ليندرج تحتها أسماء الأفعال وقد تابعه في ذلك ابن صابر الأندلسي. ويظهر أيضا اضطرابهم في تحديد الحرف ولم يبينوا له علامات وإنما قالوا أنه يخلو من علامات الإسم والفعل، وإنما قالوا أنه كلمة دالة على معنى في غيرها وله دور وظيفي، فلا يجوز الإخبار عنها ولا أن تكون خبرا.³⁹ والمحدثون من علماء اللغة العرب يقسمون الكلام سبعة أقسام، هي: الإسم، الصفة،

35 ابن جنى، المنصف تحقيق إبراهيم مصطفى و عبد الله أمين، مصر طبعة مصطفى البابي الحلبي ١٩٥٤ ص ٧

36 مصطفى الغلاييني: جامع الدروس العربية، صيدا: المكتبة العصرية ١٩٧١ ص ٥٢٩/٢

37 ابن عصفور، المتع في التصريف تحقيق نحر الدين قباوة، سوريا: المكتبة العربية بجلب، ١٩٧٠ ص ٣/١

38 الكاب لسبويه، تحقيق عبد السلام هارون، دون المدينة: دار الجليل بيروت، دون سنة ١٢١

39 تمام حسان، اللغة العربية معناها ومبناها، القاهرة: الهيئة المصرية للكتاب، ١٩٧٣ ص ٤٩

الفعل، الضمير، الخالفة، الظرف، الأداة. ويرون أن النظام الصرفي للغة العربية الفصحى يشتمل على ثلاثة أنواع من الباني:

١. مباني التقسيم: وهي الأقسام السبعة التي ذكرناها.
٢. مباني التصريف: وتتمثل في صور التعبير عن المعاني الأتية: الشخص وهو التكلم و الخطاب و الغيبة؛ العدد وهو الأفراد و التثنية و الجمع؛ النوع وهو التذكير و التأنيث؛ اليقين وهو التعريف و التنكير.
٣. مباني القرائن اللفظية.^{٤٠}

و إذا كان التصريف عند الصرفيين العرب يبحث في التغيير المختص بالكلم المفردة، فيتناول الإعلال و الإبدال، و الحذف، و الزيادة، و الإدغام؛ فإن التغيير عند علماء اللغة الغربيين المحدثين على ضربين: (١) تغيير صرفي محض (٢) تغيير شامل. و التصريف في علم اللغة الحديث هو ثاني أربعة مستويات تتدرج تحت مصطلح (علم اللغة) الذي يعنى بدراسة المستويات الأربعة، وهذه المستويات هي: (١) مستوى الأصوات (٢) مستوى الصرف (٣) مستوى النحو (٤) مستوى المفردات^{٤١}

و يوجد في منهج الصرف الحديث ما يسمى بالسوابق والواحق. و الواحق عند علماء اللغة المحدثين كثيرة، منها الواحق بجمع المذكر السالم (كانوا). و أما السوابق فكاليم التي تؤدي عدة وظائف، منها الدلالة على اسم الفاعل من غير الثلاثي مثل: مكرم. و التغييرات الداخلية مثل وزن الفعل، فهو أحد الأبنية الصرفية.^{٤٢}

و يرى الباحث هنا أن التصريف في علم اللغة الحديث يبحث في الوحدات الصرفية (المورفيمات) التي تؤدي وظائف محددة في الصيغ، فهو يختلف عن التصريف عند القدمين من الصرفيين العرب الذين كانوا يرون أن التصريف يختص بالبحث في تغيير اللفظي الذي لا يؤدي إلى تغيير في المعنى. و تغيير الذي يحدث في الأبنية و يترتب عليه تغيير في المعنى. و أن المحدثون يرون أن التصريف لا يقوم إلا على ما يقرر علم الأصوات من حقائق و ما برسمه من حدود، فهو يعتمد عليه اعتمادا كلياً، و الظواهر الصوتية تلعب دورا بارزا في تحديد الوحدات الصرفية و بيان قيمتها حتى يقول فيرث: لا وجود لعلم الصرف بدون علم الأصوات. و نحو يقوم على ما يقدمه له علم التصريف.

٤٠ تمام حسان ، اللغة العربية معناها و مبناها، القاهرة: الهيئة المصرية للكتاب، ١٩٧٣ ص ١٣٣

٤١ محمود فهمي مجازي، مدخل إلى علم اللغة، القاهرة: دون الطباعة: ١٩٧٨ ص ١٨

٤٢ محمود فهمي مجازي، مدخل إلى علم اللغة، القاهرة: دون الطباعة: ١٩٧٨ ص ٤٤

الخاتمة

ومن جميع المباحث المذكورة السابقة بيّانها، استنتج الباحث أنّ نشأة الصرف وتطوره في كل المراحل قبل قرن الرابع عشر من الهجري هي تسمى بعهد علم الصرف القديم. وبعد قرن الرابع عشر من الهجري مع إتصاله مع علم اللغة الحديث من الغربيين وتداخلهم في علم اللغة العربية فقد يؤثر علم اللغة العجم على علم الصرف، فيسمون علماء اللغة العربية هذا الواقع بعلم الصرف الحديث. أما الفرق بين منهج الصرف القديم والحديث كثير. ولكن الاختلاف الأساسي بينهما يعنى في ميدان الفن، وتقسيم الكلام بينهما. أما علم الصرف القديم فله السهل لكن له اضطراب عند المحدثين. وأما علم الصرف الحديث فكان متوسعا لكنه غير الواضح عند المتقدمين.

المصادر

- ابن جنى ١٩٥٤. المنصف تحقيق إبراهيم مصطفى و عبد الله أمين، مصر طبعة مصطفى البابى الحلبي
- ابن عصفور. ١٩٧٠، المتع في التصريف تحقيق نجر الدين قباوة. سوريا: المكتبة العربية بحلب
- ابن مالك. ١٩٦٧. تسهيل الفوائد و تكميل المقاصد. تحقيق محمد كامل بركات: مصر دار الكتاب العربي
- الأنبارى أبو البركات. ١٩٨٥. نزهة الألباء في الطبقات الأدباء تحقيق د. إبراهيم السامراء. الأردن. المنار بالأردون.
- الأندلسى، أبو حيان. ٢٠٠٧. المبدع الملخص من المتع في علم الصرف تحقيق: د. مصطفى أحمد خليل التماس. القاهرة: المكتبة الأزهرية و الجزيرة للنشر و التوزع
- البشر، كمال. ١٩٧٣. دراسة في علم اللغة. دون المدينة: دار المعارف
- البكوش، الطيب. ١٩٩٢. التصريف العربى من خلال علم الأصوات الحديث. بدون المدينة: المكتبة الإسكندرية
- حجازى، محمود فهمى. ١٩٧٨. مدخل إلى علم اللغة. القاهرة: دون الطباعة
- حسان ، تمام. ١٩٧٣، اللغة العربية معناها و مبناها. القاهرة: الهيئة المصرية للكتاب
- الحملوى ، أحمد بن محمد بن أحمد ، بدون سنة ، شذ العرف في علم الصرف تحقيق: د. محمد

- بن عبد المعطى . رياض: دار الكيان للطباعة و النشر و التوزيع
حين هذوي ١٩٨٩ . مناهج الصرفيين و مذاهبهم في القرنين الثالث و الرابع من الهجرة .
دمشق: دار القلم
الرماني . دون السنة ، شرح كتاب سبويه تحقيق عبد السلام هارون . بيروت .
دار الجيل بيروت .
الزجاجي ١٩٩٩ ، مجالس العلماء تحقيق الأستاذ عبد السلام هارون . القاهرة . مكتبة الخانجي
بالقاهرة
سبويه . دون سنة . الكتاب لسبويه ، تحقيق عبد السلام هارون . دون المدينة: دار الجيل
بيروت
السيوطي ، جلال الدين . دون سنة . الإقتراح في علم أصول النحو ، بدون المدينة: دار المعارف
بجلب
ضيف ، شوقي . دون السنة ، المدارس النحوية . دون المدينة . دار المعارف
طحان ، ريمون . دون سنة . فنون التقعيد و علوم الألسنية . بيروت . دار الكتب الإسلامية
عبد الرحمن الرمالي ، ممدوح . ١٤٢١ هـ . التحليل الصرفي في الدرس العربي التراثي . إلماني .
مكتبة دار العلوم الألمانية
عبد الرزاق ، هارون . بدون سنة ، عنوان الظرف في علم الصرف ، بدون المدينة: مكتبة و
مطبعة مصطفى الباني
عبد الله ، أحمد محمد عبد الدائم . ١٩٨٠ ، ابن القطاع و أثره في الدراسات الصرفية مع تحقيق
كتابه "أبنية الأسماء و الأفعال و المصادر" دراسة و تحقيق . رسالة دكتوراه بكلية
دار العلوم .
عبد الله ، رمضان . ٢٠٠٦ . الصيغ الصرفية في العربية في ضوء علم اللغة المعاصر . بدون
المدينة: مكتبة بستان المعرفة
الغلايني مصطفى . ١٩٧١ : جامع الدروس العربية ، صيدا : المكتبة العصرية
ماريوباي . ١٩٧٣ . أسس علم اللغة ترجمة د . أحمد مختار عمر
النجار ، محمد علي . ١٩٩٢ . التبيان في تصريف الأسماء . القاهرة . الهيئة المصرية العامة للكتاب